

X-Boy @ VuiVeClub.Net  
TAKE HASHI RYUBIKO

# MỘT NỬA RANMA

4 SÂN TRƯỢT BĂNG NÁO LOẠN



**TRUYỆN TRANH NHẬT BẢN**

Tác giả :  
**TAKE HASHI RYUBIKO**

# MỘT NỬA RANMA



Tập 4

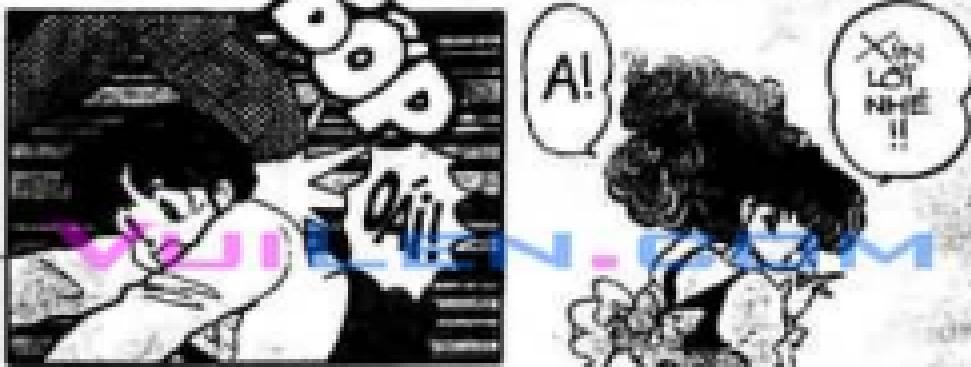
## SÂN TRƯỢT BĂNG NÁO LOẠN

# NỮ HOÀNG TRÊN BĂNG



VUILEN.COM











ĐÁ  
ĐẤT LỐC  
100 NGƯỜI  
NAM TÀY  
NHẤU LÀ  
RỎ!

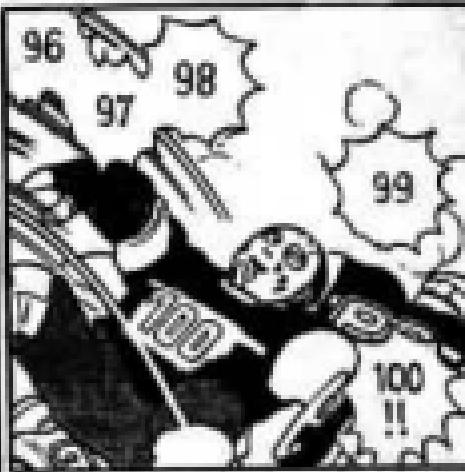


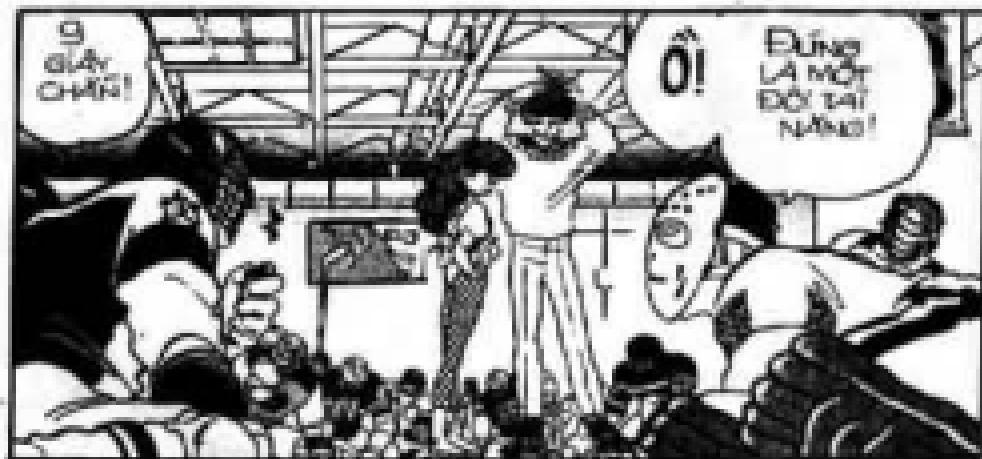
TẤP  
TRUNG  
BÁTHO  
U?





















PHÒNG TẬM  
CỘNG CỘNG





VUI LEN DEM COM



HÃY  
GƯƠM  
ĐẦU MỘT  
TRẦN  
NGAY  
TẠI ĐÂY!

TÀ  
KHÔNG  
THỂ  
THẤT  
CHỐM  
DƯỚI!





# RẮC



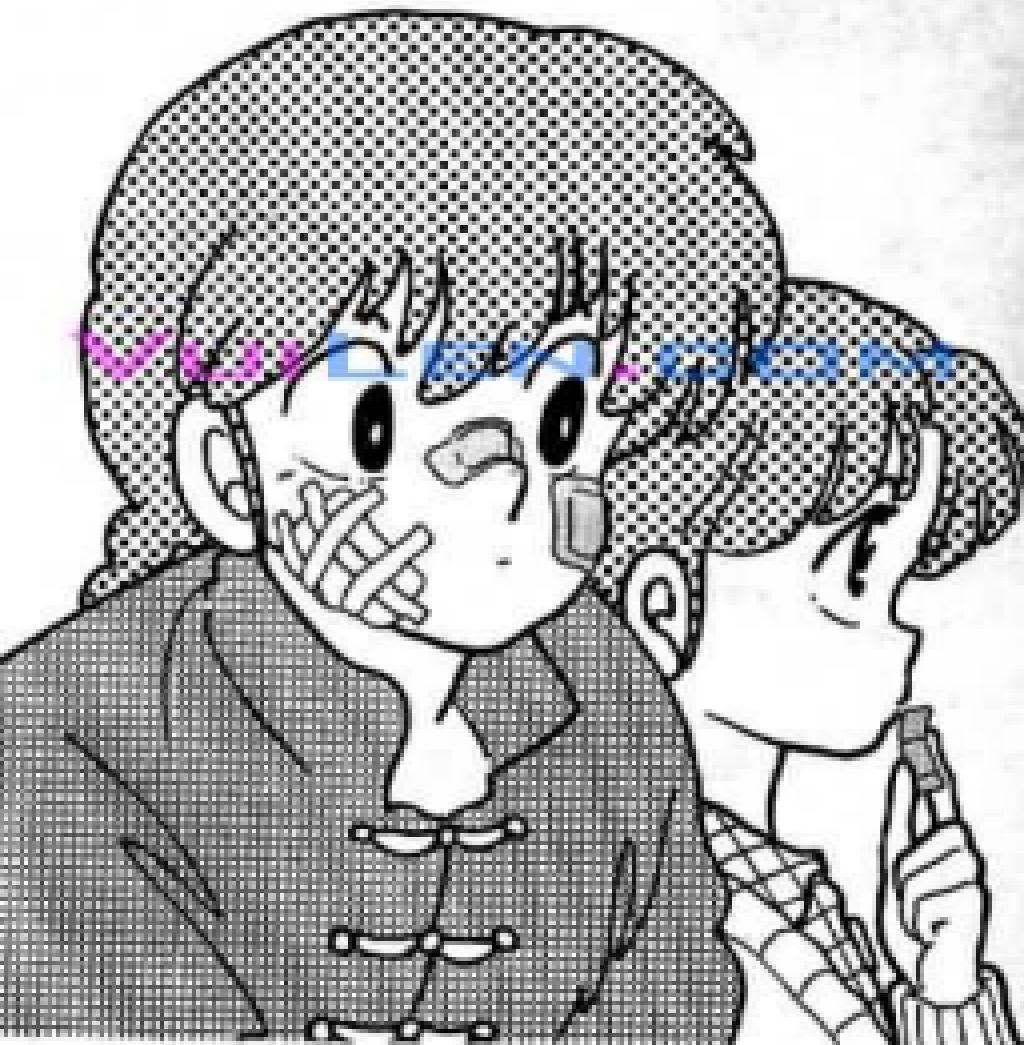
TÔI  
KHÔNG  
HỀ ĐÁU  
SAO CẤU  
LẠI  
GẦN ĐÙ  
NHƯ THẾ

NHƯNG  
CẤU ĐÃ PHẢ  
HƠI GIÁM TRƯỞNG  
BẰNG NÀY... THÌ  
TỐI QUÝT KHÔNG  
THA!

GỎI LÀM!  
TÔI SẼ CHO MÌ<sup>Y</sup>  
BIẾT THẾ NÀO  
LÀ  
HƠI HẠN!



# ĐIỆU MÚA GỌI HỒN





MÌ  
ĐÁ CHO  
TÀ NEM  
MŪ NHỰC  
NHẤT KHỦ  
THẾ...

VÙNG

TÔI SẼ  
TRẢ LẠI  
CHO MÌ GIẢ  
TRẦM NGÂN  
LẦN!









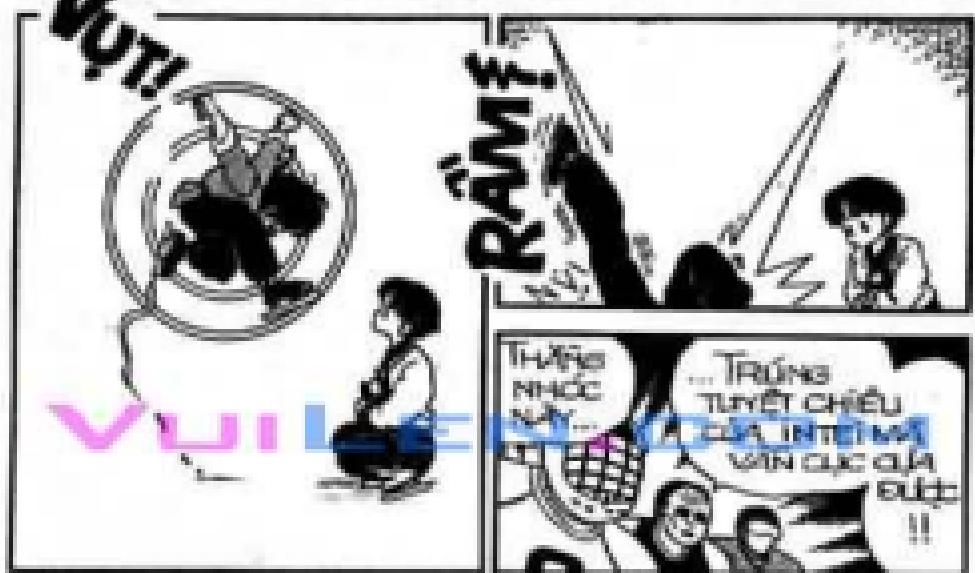
TÀ VỐN  
KHÔNG MƯỜN  
SỬ DỤNG  
CHIẾU NHÝ  
VỚI NGƯỜI  
BÌNH THƯỜNG





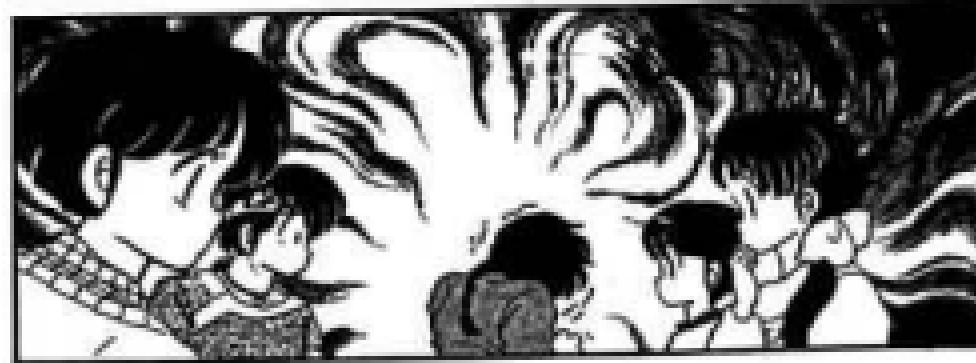


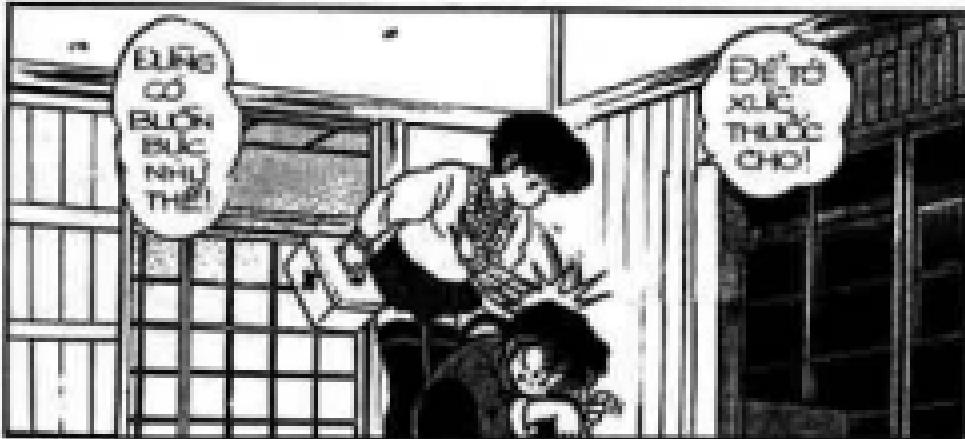


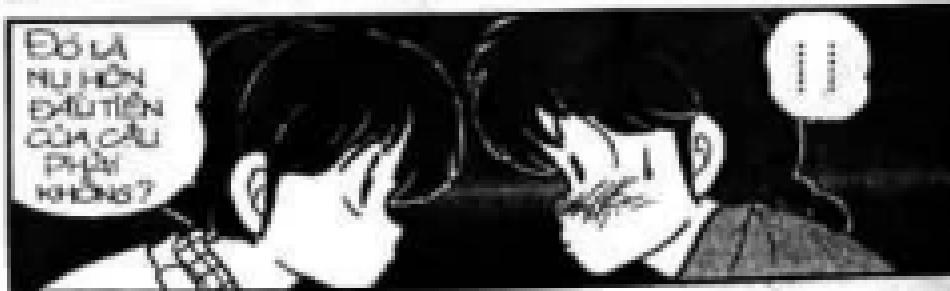
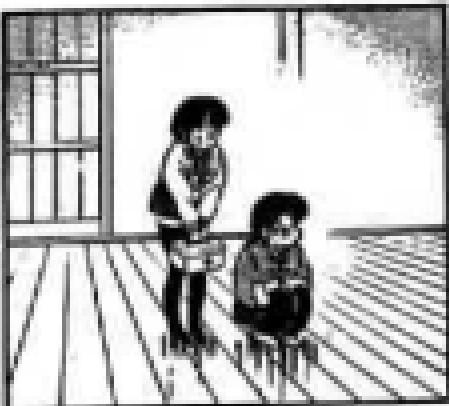


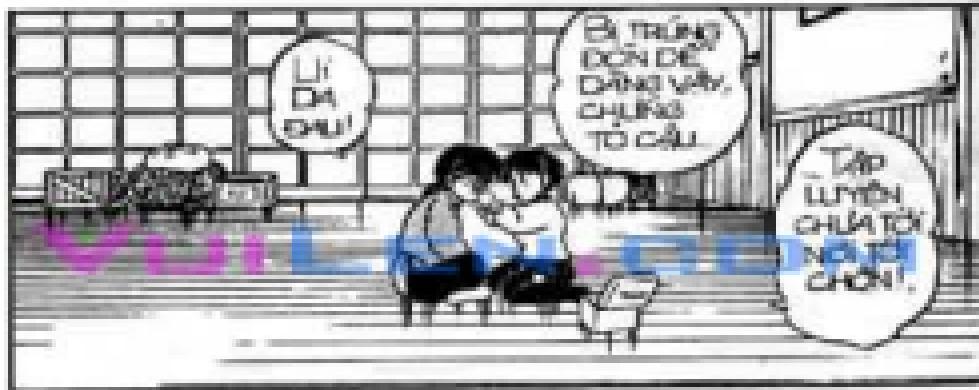










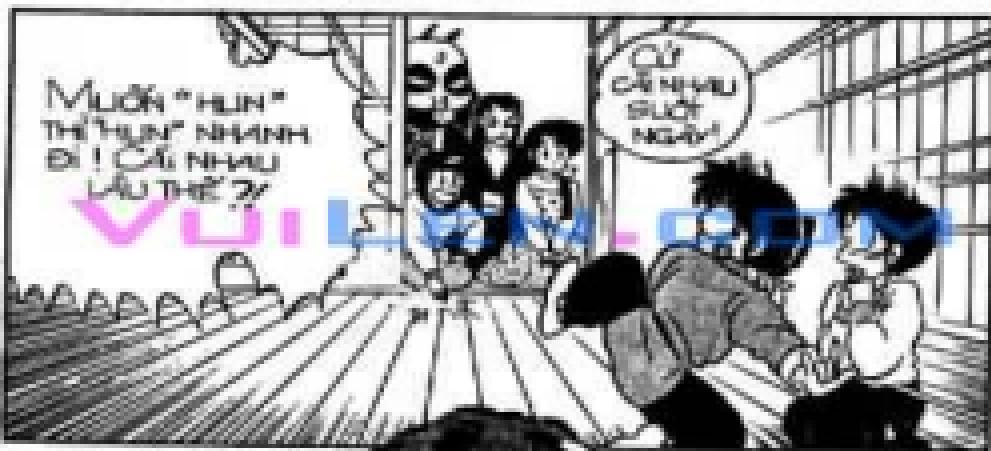






É!  
Tôi không  
có ý  
đòi đâu  
nha!





# CÚP CON HEO ĐEN



Ngày  
Thi  
Đấu...

KHÔNG!  
THI ĐẤU  
CÓ  
THỦ THỨ!

NGHE  
NÓI PHẦN  
THỦ THỨ  
NGO  
NGHĨA  
LÀM!

Hôm  
nay có  
cuộc  
THỦ  
ĐẤU TẠI  
còn nết  
và  
Buffy!

GIAO  
CHÍC  
VỚI  
ĐỊA  
UY

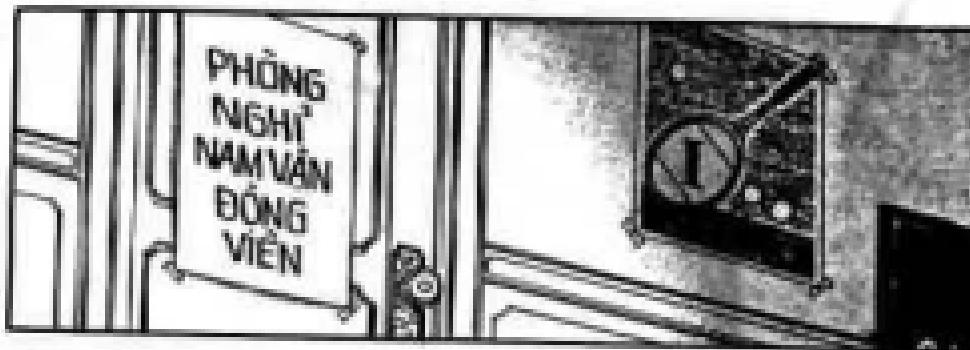
THI ĐẤU TRƯỞNG BỘ THỂ  
NGHỆ THUẬT.

CUP : INTEI - SHIRO TOPPI.  
VÀ : RANMA, AKANE  
PHÂN KHÚC:  
CUP CƠM HEO ĐEN.

THE  
NAY  
LÀ  
THE  
NÀO

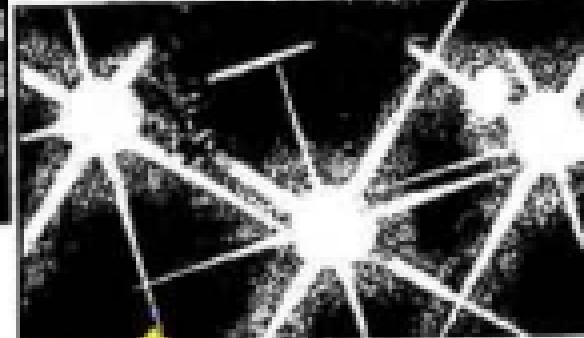
Có  
GÌ MẶ  
LA  
THE?











Và bùi giò,  
Đối tinh khôn thủ  
INTEL - SHIRO TORI  
ĐANG CHỐP BẢN BẢNG  
MỘT ĐỒNG TẶC TRÊN VÙN  
RẤT TÚM TẮT!

Ôi!  
TRONG  
HỘ ĐIỆP  
ĐẸP VÀ  
XUẤT  
TRỘI!

HƠN  
HƠI  
CÓ  
LÊN  
INTEL -  
SHIRO  
TORI  
!!!



**ROARR!!!**

A!

Kết!  
Cấp RANMA  
AKANE RA  
MẶT VỚI CÙ  
TRỰC BÙNG  
... DẤU !!

RỒ  
RÀNG LÀ  
MỘT CÁCH  
CHỐNG SỰ  
THIẾU  
BÌNH



HA  
HA  
HA!

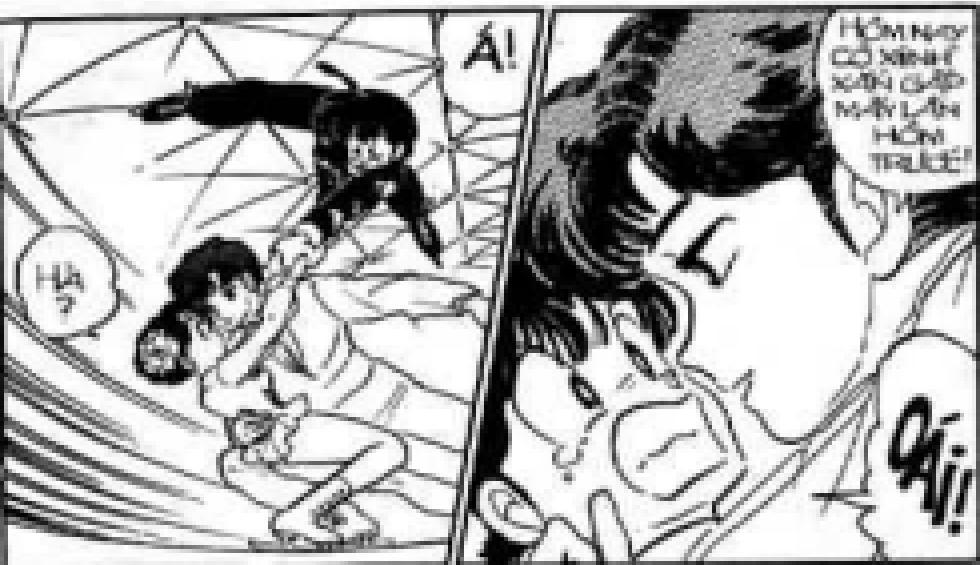
KHI MẮO  
RANMA,  
CÁC GƯỜ  
ĐÃY CHO  
BON TỐ  
CÁCH HÓA  
SÂN HAY  
NHE!

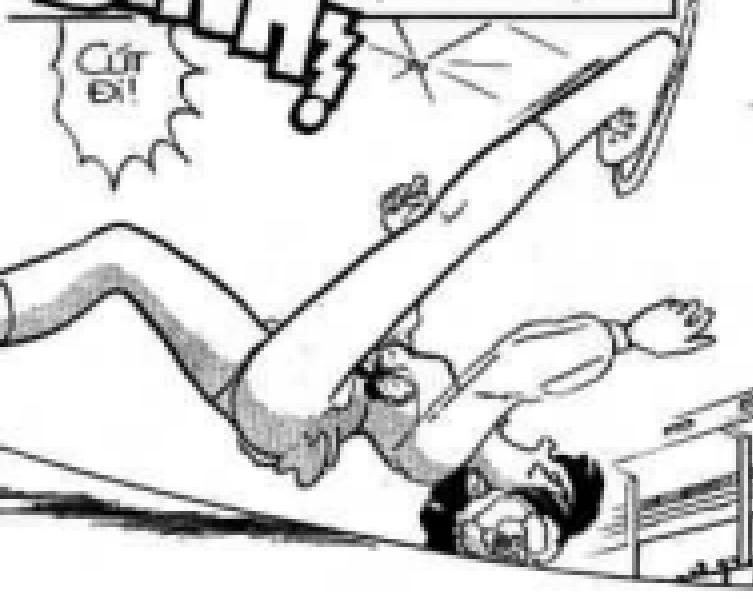
HUMI  
NHIỀU  
CHUYỆN  
GÌ!











CÓ  
MƯỜI  
TỨ CHỐI  
LỒNG  
THÀNH  
CỦA TÀ  
U?

CÔI KHÔI BỎ  
THÔNG ĐÈ THÔNG,  
KHÔNG NGÓ LẠI  
CỘI DẬP  
THẾ!

ĐẦU  
THÔNG NÓ  
ĐỂ GIÁM  
LẠI CƠN  
HEO ĐEN  
MỚI DÙNG!



VUISEN

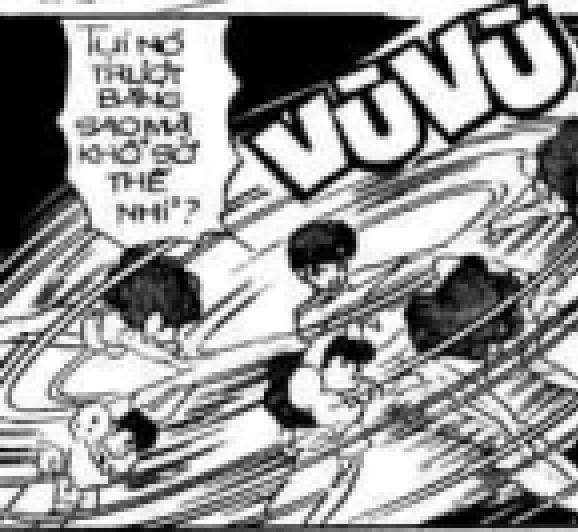
CÓ  
LỀ  
NHÉ  
RANNA!

ROET!!

TÚI MỒ  
TRUYỀT  
BẢNG  
SAO MÌ  
KHÔ SƠ  
THE  
NHI?

A-  
KAME,  
TIẾN  
LÊN  
!!!

Ôi





BỊCH!!









# KHÔNG CHỊU BUÔNG TAY



VUILLEN.COM









CÁC NÓI LÀI MẮC MƯỜI RỒI!





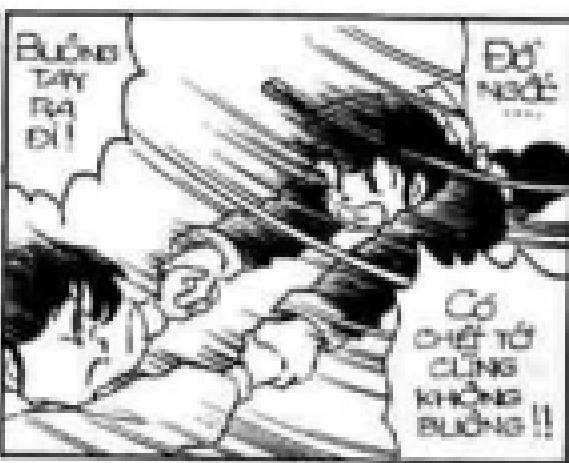
ХІМ  
КАЛ  
Но  
ВИНО  
СУ  
ДУНІЯ...

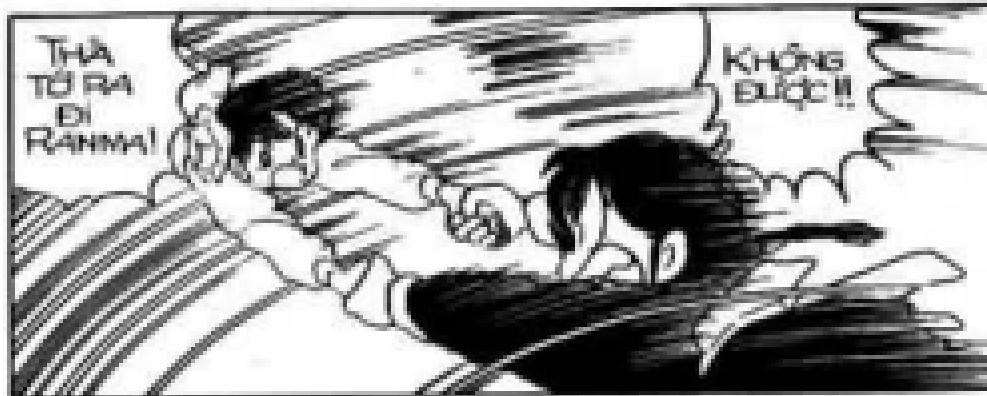
TUẤT  
OAI  
KHUNG  
KHỔ  
A  
DVI

VÒNG  
QUAY  
NGUỒN  
GỐC  
BIỆT  
LÝ!!!

VOLUME 71

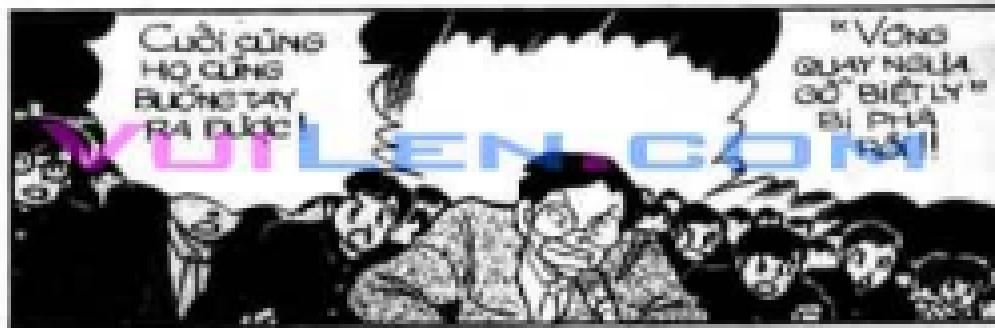
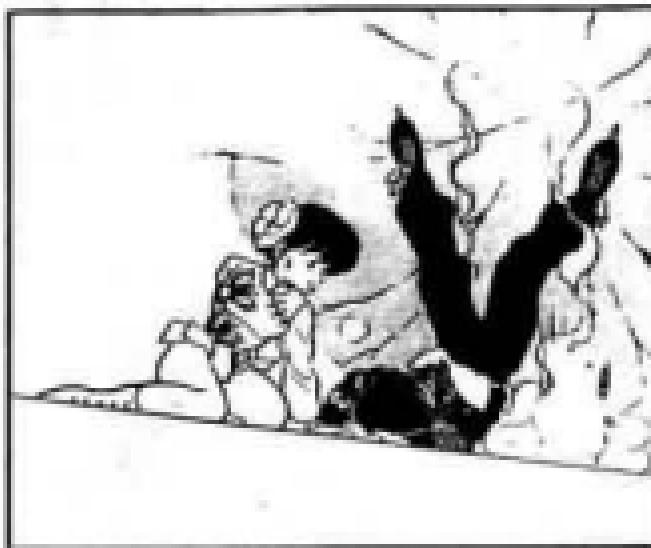








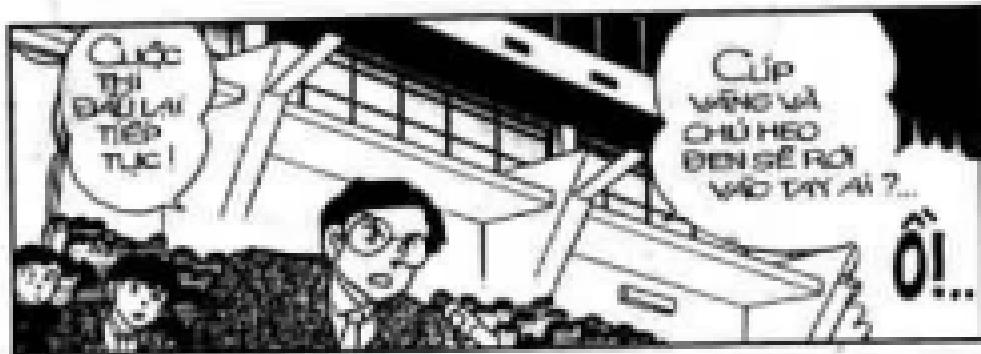






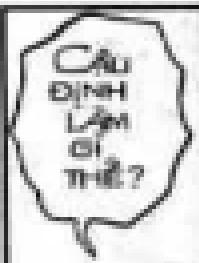








BỐP!



RẤT H RẤT.



CẦU  
ĐỊNH  
LÀM  
GI  
THẾ?

HÀ?



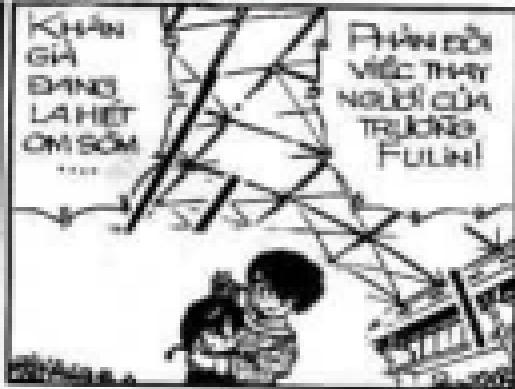


# HẾT ĐƯỜNG RÚT LUI

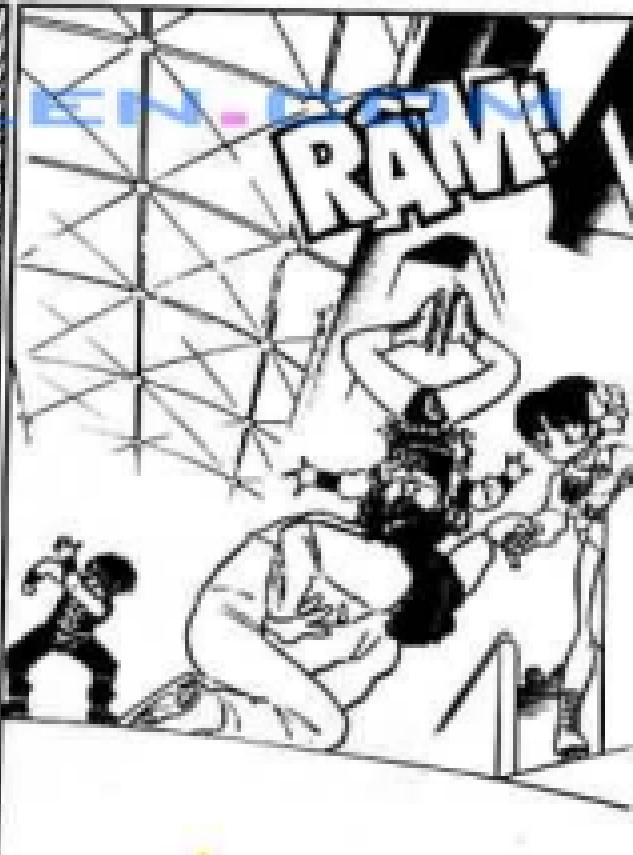


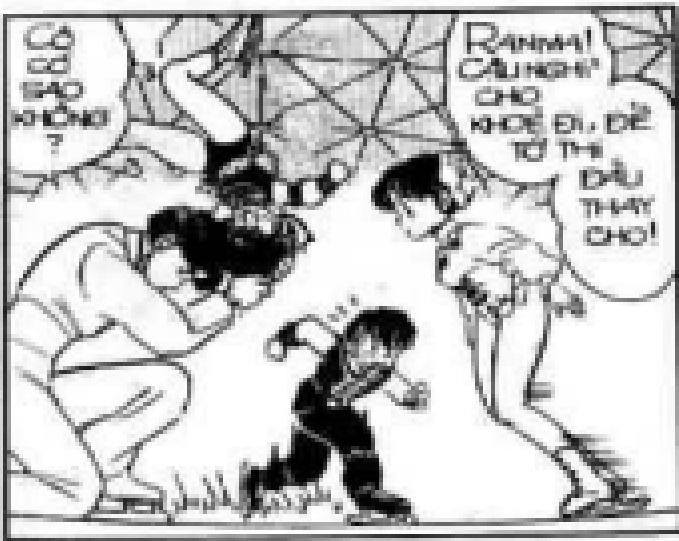
















CÔU  
LƯM TRỞ  
KHI  
GÌ THẾ?

CÔU  
HỘI CÙNG!  
MÓN HẤY  
KHÔ CHƠI  
GUM, BỊ  
THẮT NGĂN  
THẬT!



XUẤT  
CHIẾU  
NÀO,  
INTEL!

VUILEN.COM

CỐ  
KẾT!

A! ROSE!

A!

HÃY  
A!!!



A!  
LẠI HUẤ...

ĐÓI  
TRƯỚC  
BẰNG  
“VÀNG”  
LẠI SỰ  
DUNG  
TUYẾT  
CHIẾU  
...

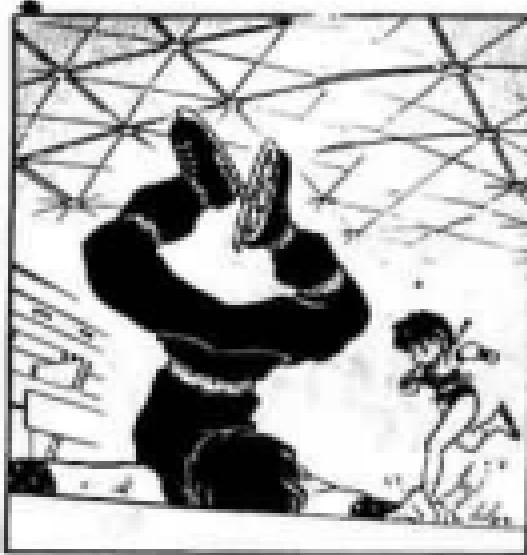
...VÒNG  
QUAY  
NGƯỜI  
GỒ BIỆT  
LY!!!



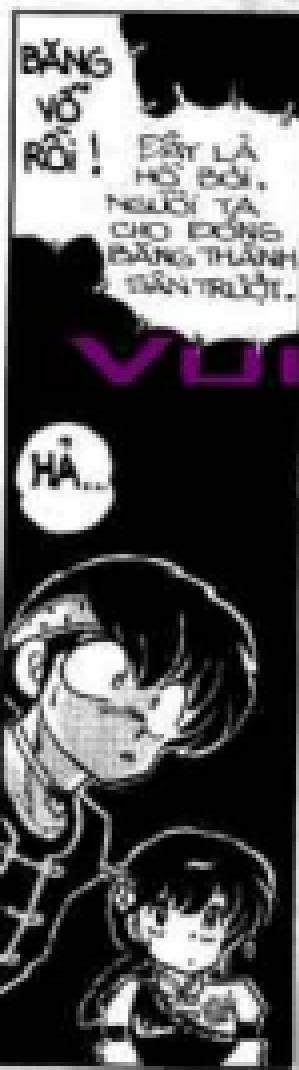
















# HIBIKI NỒI GIẬN





















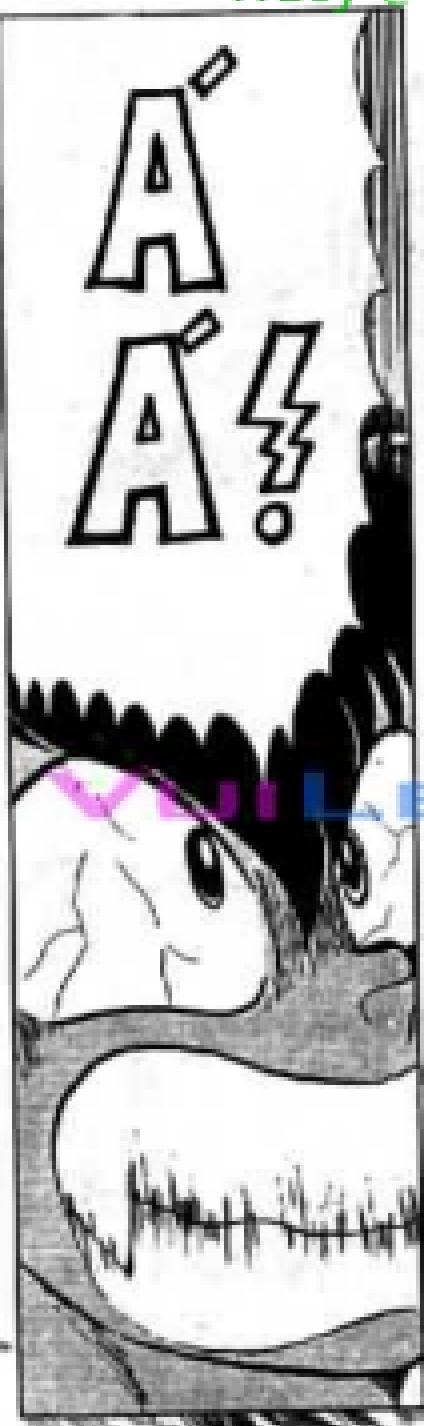






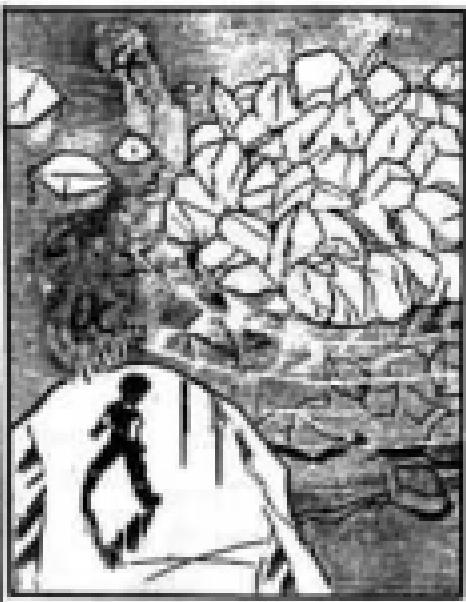








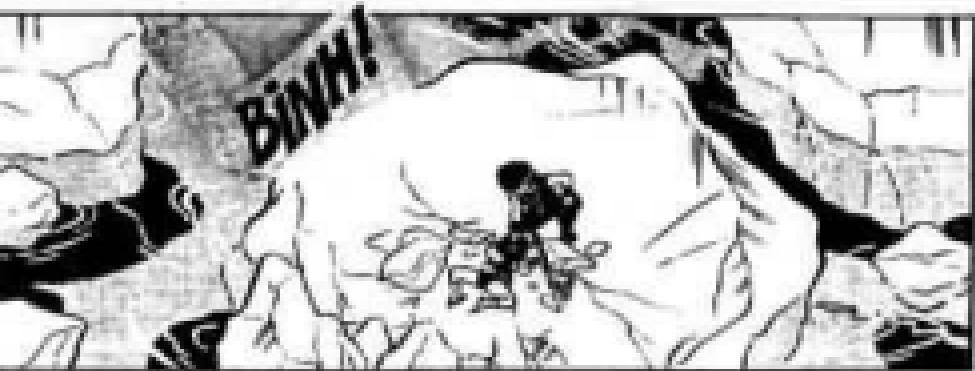


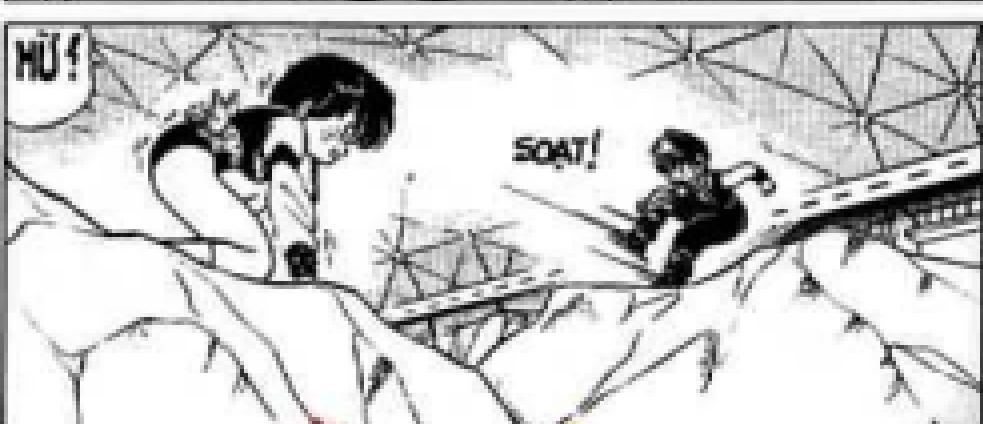
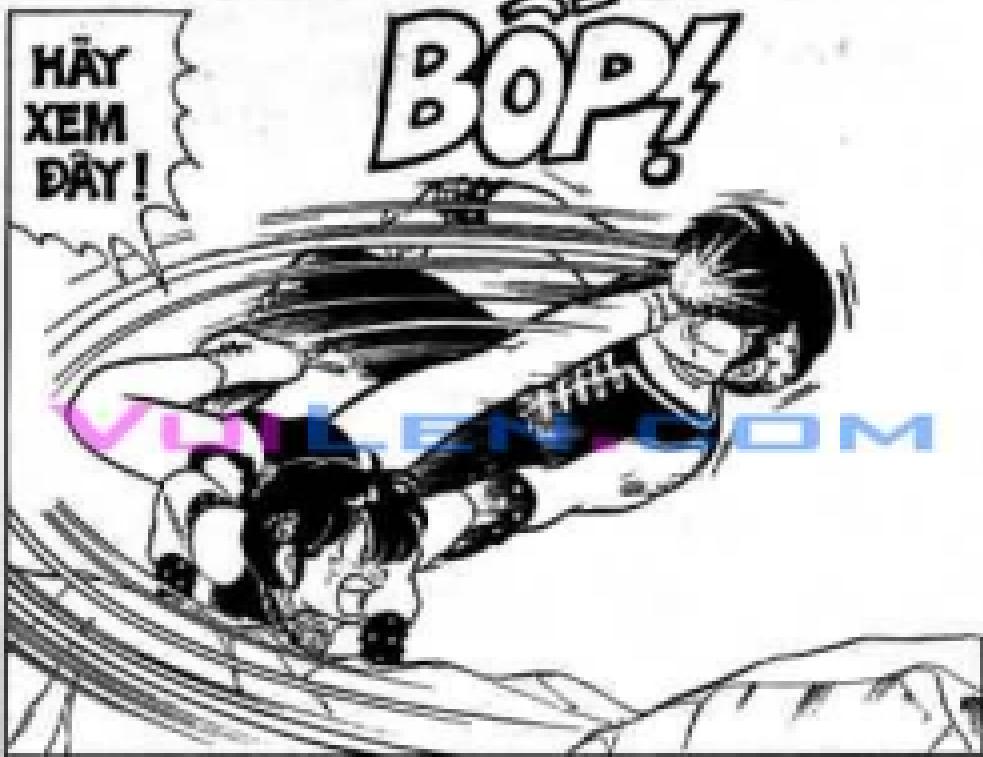


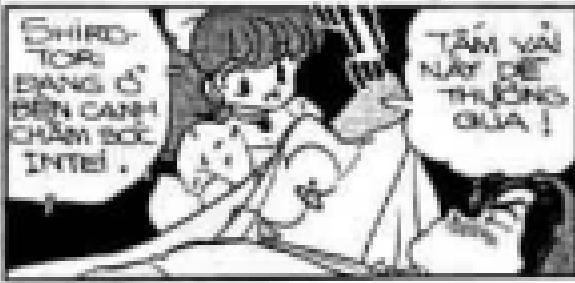


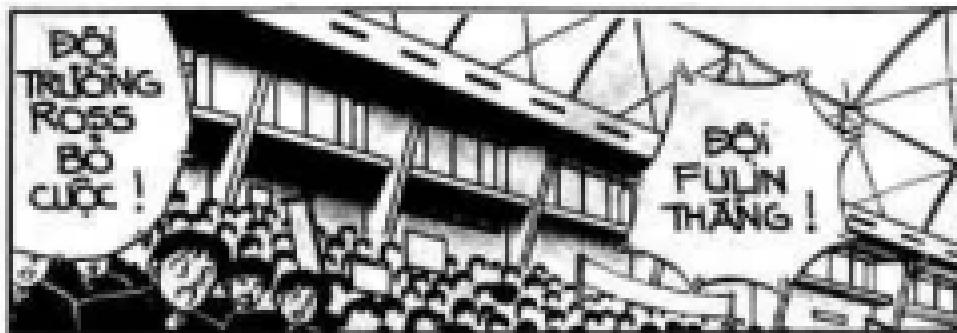


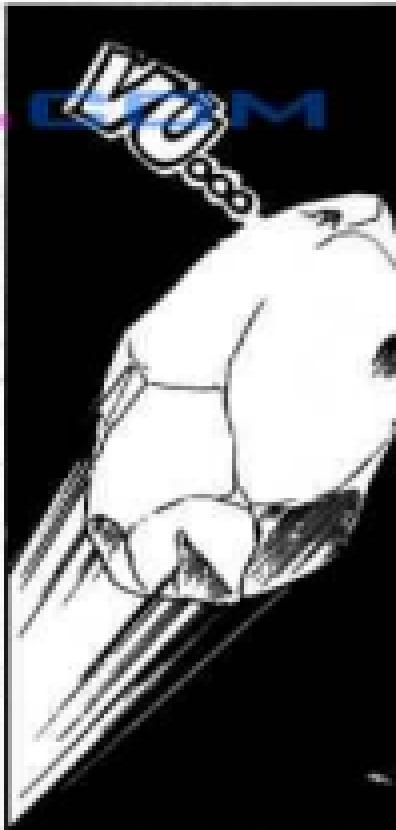














VUIEN.COM

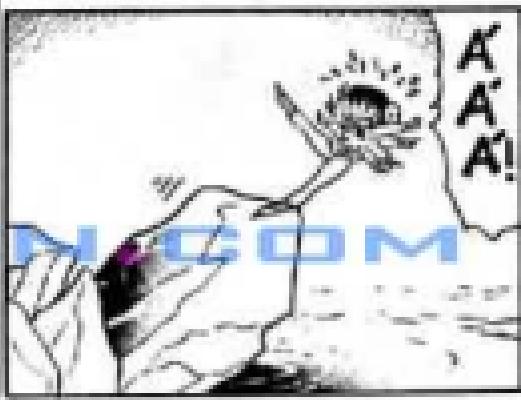
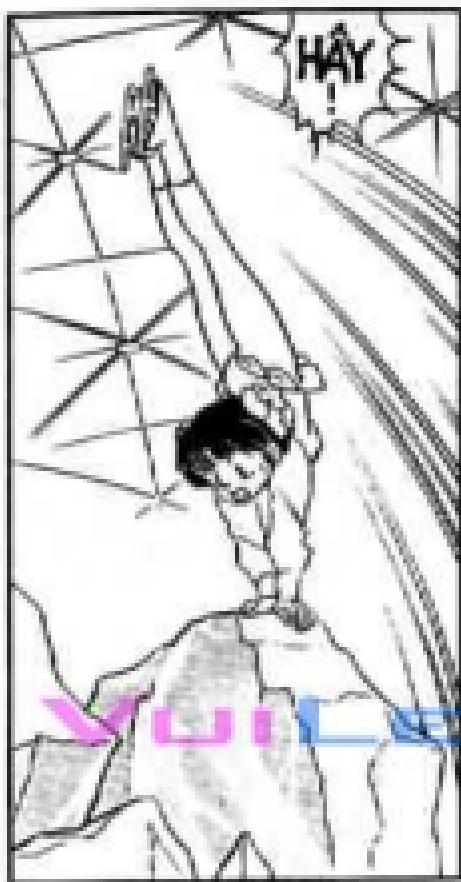


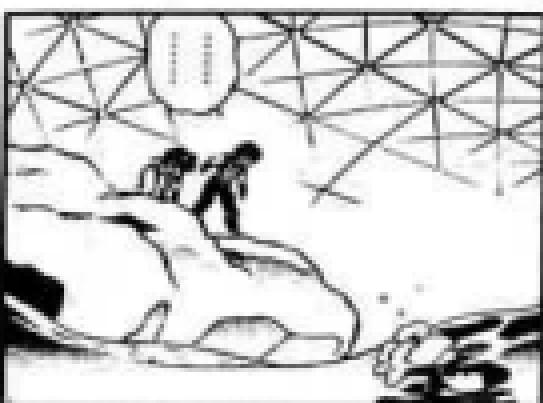








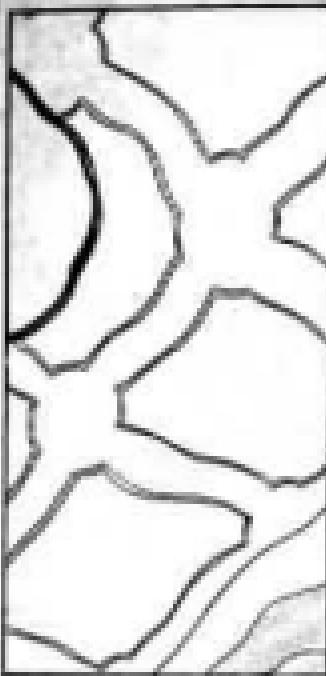






AKANE!





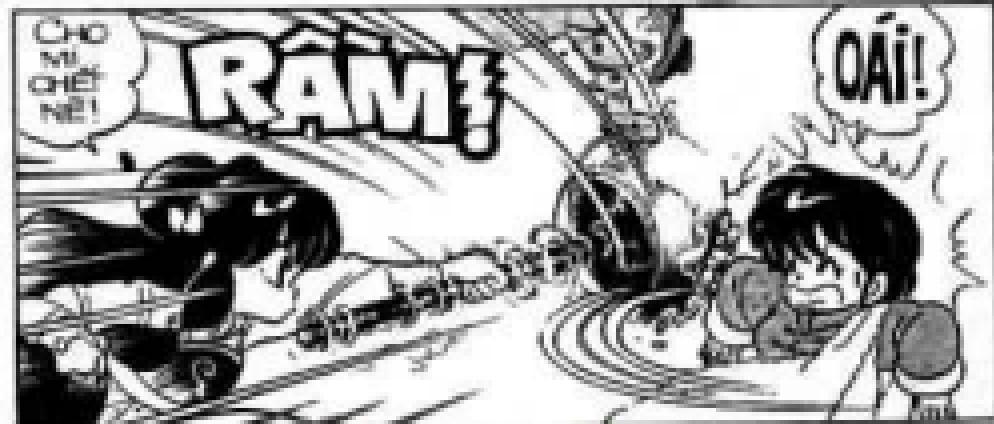






# NỤ HÔN TỬ VONG

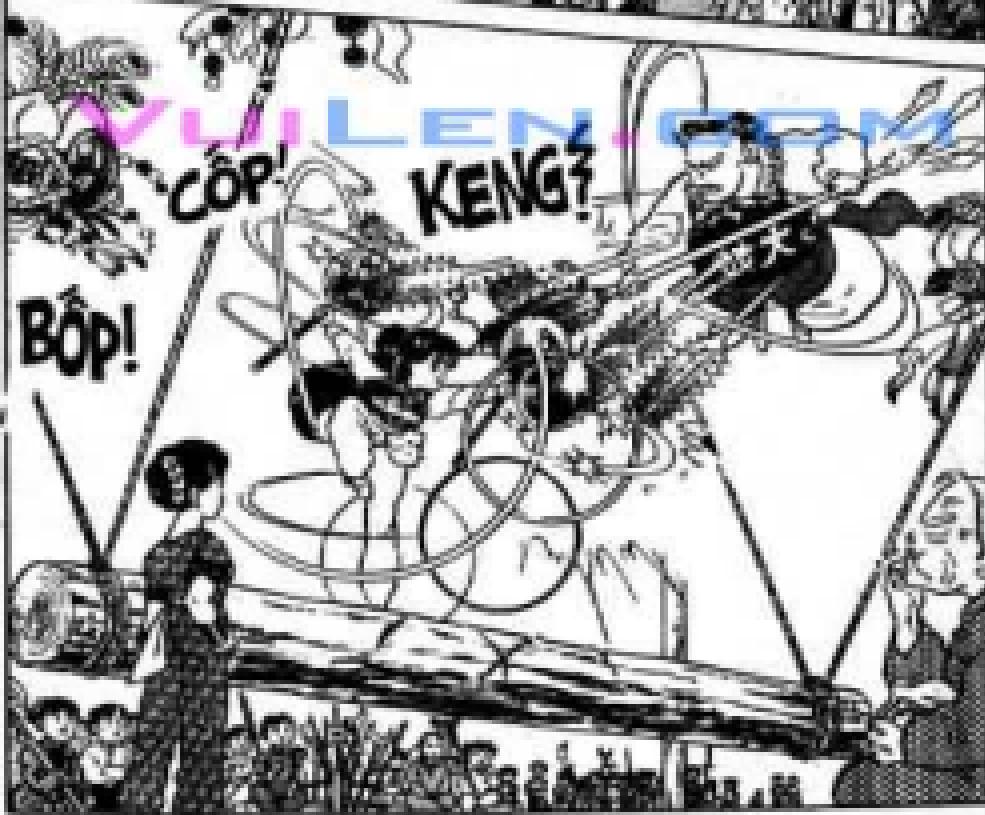






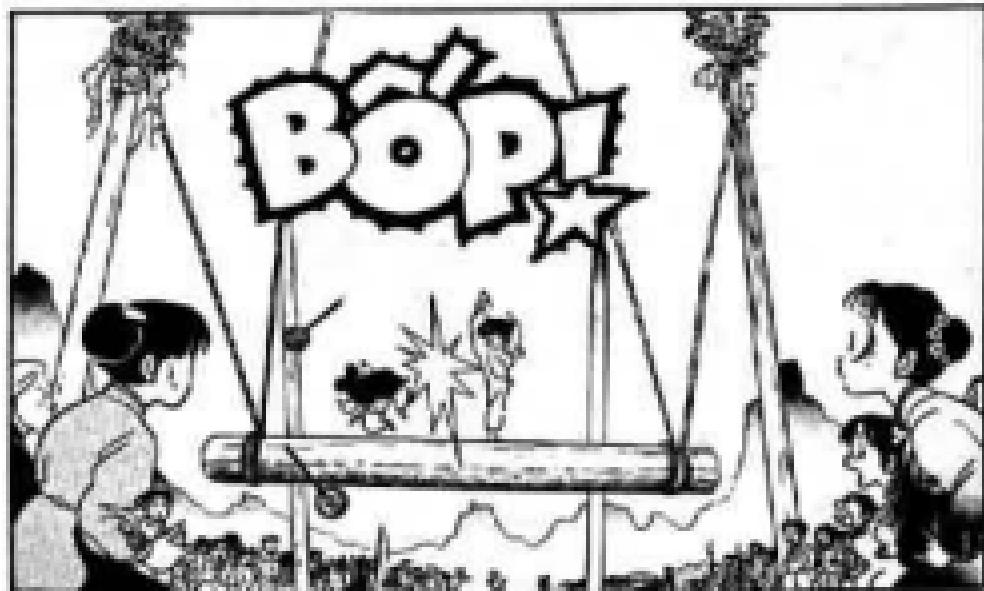


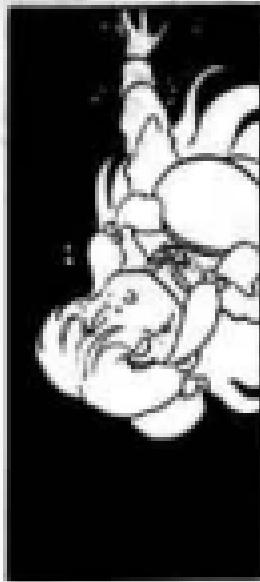


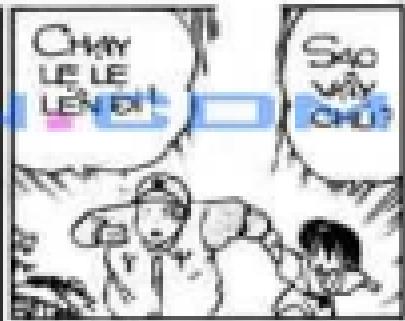






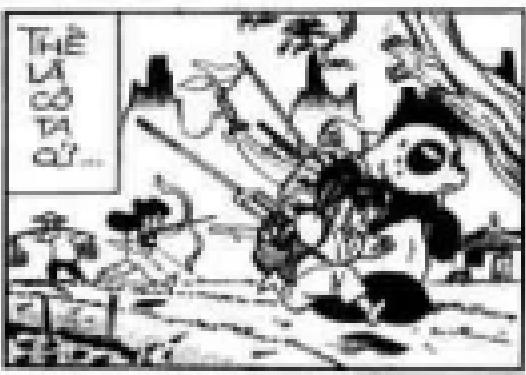
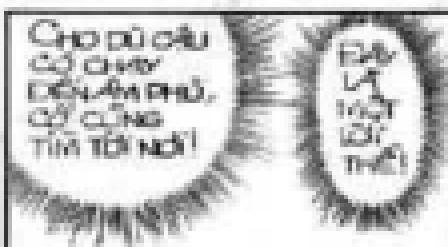
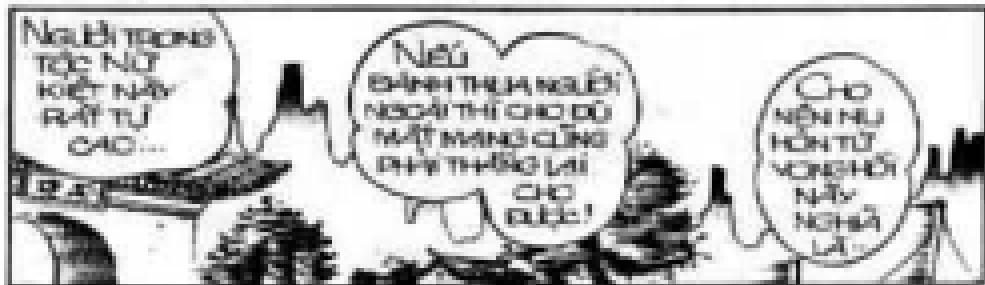






Sao  
vậy  
chó

NU  
HỒN  
TỬ  
VONG  
U?









# Hộp thư Ranma

Hộp thư Ranma đã nhận được rất nhiều thư của bạn đọc gần xa bày tỏ tình cảm của mình đối với "Một nửa Ranma". Hy vọng những góp ý chân thành của các bạn sẽ giúp cho bộ truyện của chúng ta ngày càng hoàn thiện hơn. Hộp thư cũng nhận được khá nhiều bài dự đoán về tương lai các nhân vật, có nhiều bài rất hay, gần như sáng tác thành một cốt truyện mới, và cũng lạ thay, nhiều bài dự đoán có nội dung khá giống nhau (có phải là sự gấp nhau của những tư tưởng lớp không vậy?), chỉ có cách diễn đạt là khác nhau thôi. Câu chuyện cũng chỉ mới bắt đầu, cho nên việc công bố những bài dự đoán hay (dù không hẳn là đúng) có thể làm giảm sự hứng thú của nhiều bạn đọc, vì vậy chúng ta hãy chờ một thời gian nữa nhé. Trong lúc đó, xin mời các bạn khác tiếp tục trổ tài...

Ngoài ra, Hộp thư Ranma rất mong nhận được tranh vẽ cùng như suy nghĩ, tâm tình, thắc mắc của độc giả về tất cả những gì liên quan đến "Một nửa Ranma".

## NÓI VỚI CÁC NHÂN VẬT

- Tuổi 18 là ra người ta phải sống thực tế hơn một chút và không mê truyện tranh nữa. Nhưng tôi vẫn thích Ranma, từ Ranma tôi đã tìm được nụ cười vui vẻ với cuộc đời. Tình cảm của các bạn giành cho nhau thật trong sáng, sự phấn đấu giành giật của các bạn đôi khi thật "dữ dội" nhưng không bao giờ làm người ta ghét. Đó là điểm tôi thích ở "Một nửa Ranma".

### *Phùng Tuấn Nam - Nam Định.*

- Nói thật nha, lúc bình thường hay khi bị biến thành con gái anh Ranma đều đẹp nhưng em thích anh hic là con trai hơn, vì lúc biến thành con gái anh thường không giữ ý tứ, để "hở hang" không à. Em hỏi thật nha, anh rất thích chị Akane phải không?... Em cũng muốn nhờ anh chuyển lời đến anh Hibiki dùm em: "Anh Hibiki à, dù thế nào đi nữa, anh và Ranma cũng là bạn mà, đừng có trả thù mà hãy coi như là thử sức với anh Ranma đi, nếu được vậy, anh sẽ chiếm được cảm tình của độc giả đó."

*Điều Mỹ Bình - lớp 9A2 Trường Trần Bội Cơ, P.14, Q.5, TPHCM*

## RANMA TRẢ LỜI THƯ

- Bạn Vinh (Q.3, TPHCM),

Khi qua Trung Quốc để luyện võ, sau khi mình và ba mình bị "tai nạn", mới biết ngoài suối "Gấu trúc trảm mình", "Cô gái trảm mình" còn có nhiều con suối bí ẩn khác nữa. Muốn biết chính xác, bạn hãy đón xem ở các tập tiếp theo của bộ truyện. Còn nhiều điều bất ngờ khác nữa đó nha...

- Bạn Đinh Minh Trang,

Mới đọc tập 1 mà bạn đã có một trận cười "long trời lở đất" rồi hả? Cứ cái đà này, khi đọc những tập sau chắc chắn mỗi lần bạn giãn ra bằng... trái cam sành quá. Cười vui hoài hoài vậy nhẹ Trang, he he...

- Metal mến,

Lá thư của bạn được "thiết kế" đẹp quá à. Ranma và Akane thích lắm đó. Mấy cái hình con thú ngộ nghĩnh đó bạn mua ở tiệm nào vậy, chỉ cho bọn tớ với. Bạn coi kỹ lại trang 12 đi, ba của mình nói câu "Ranma! Có dùng lại không thì báo?" lúc chưa bị ... ướt mà!



bạn Đặng và Hoàng  
(Q. Bình Thành,  
TP.HCM) vẽ chibi  
dựng Ranma



Tranh vẽ của bạn  
Khưu Minh Tân (TX.  
Tân An - Long An)

## BẠN CỦA RANMA

15. Phạm Tuấn Lộ: 330 Nguyễn Văn Cừ,  
TP Cần Thơ
16. Lương Vũ Thúy Dung: 222/11 Đoàn Văn Bé  
P.10, Q.4, TPHCM
17. Trần Hoàng Phong: 310 - KP Nguyễn Trãi, TT  
Lai Thiếu, Huyện Thuận An, Tỉnh Bình Dương.
18. Hà Thị Kim Hàng: Hộp thư số 13, Bưu điện  
Trảng Bàng, Tây Ninh
19. Trần Thu Hiền: số 23 - ngõ 29, Phố Khương  
Hà, P. Khương Đình, Q. Thanh Xuân, Hà Nội
20. Nguyễn Ngọc Đan Thành: 278/33, Bóng Đá 2,  
P.2, Q. Bình Thạnh, TPHCM
21. Trần Thị Ngọc Linh: 99/53, ấp Tân Quý, Xã  
Đông Hòa, Dĩ An, Bình Dương.
22. Lam - Chan: 84, Ngõ Quyết, P.10, Q.5, TPHCM
23. Dương Hương Giang: 15, ngõ 104, Định Công,  
Q. Thanh Xuân, Hà Nội.
24. Nguyễn Quang Thái Dương: 368 Đường Bé Trặc,  
P.1, Q.8, TPHCM
25. Trần Ngọc Tường Uyên: 15A Trần Phú, P.4,  
Q.5, TPHCM
26. Phạm Thị Bình Xinh: B17/10 Khu phố 5, đường  
49, P. Bình Thuận, Q.7, TPHCM
27. Nguyễn Minh Tri: 169 Khóm 4, P.6, đường Lý  
Thuởng Kiệt, TP Cà Mau

28. Hoàng My: 50 Quang Trung, TP Hải Phòng
29. Metal: 229/2 Mai Xuân Thưởng, Q. 6, TPHCM
30. Nguyễn Tường Vũ: 52/1 Trần Bình Trọng, P.5, Q. Bình Thạnh, TPHCM
31. Hoa Hoàng Long: phòng 203 - D9 Vinh Hồ, Đống Đa, Hà Nội
32. Bánh Gia Thợ: 35 Cách Mạng Tháng Tám, K3 P.1, TX Sóc Trăng, Vinh Long.
33. Nguyễn Thị Phương Giang: 331B Chung cư Phạm Thế Hiển, P.4, Q.8, TPHCM
34. Nguyễn Thùy Linh: 44/105 Trần Bình Trọng, P.1, Q.5, TPHCM
- ✓ 35. Nguyễn Bích Thủy - Nguyễn Thị Phương Linh -  
1348B, Thoại Ngọc Hầu P.19, Tân Bình, TPHCM
36. Đoàn Lê Thịnh: 166/19/22 Trần Nhán Tân, P.2, Q.10, TPHCM
37. Phòng Tuấn Nam: Chợ Quý - Nam Hội - Nam Trực - Nam Định.
38. Trương Anh Khoa: 27 Nguyễn Hội - Phú Trinh, Phan Thiết.
39. Khuê Minh Tân: 48/1/1 Ao Quan, Khuôn 4, P.1, TX Tân An, Long An.
40. Nguyễn Thành Hàng: Hẻm thu 67 - Thủ Đức, TPHCM
41. Lê Trần Như Ngọc: 509/4B Cù Lao, Q. Phú Nhuận, TPHCM

42. Ngọc Hương: nhà 8, ngõ 12, Nguyễn Ngọc Nại,  
Khuông Mai, Hà Nội
43. Hà Thành Phúc: 493 - K2 - P.1 - Hùng Vương -  
Sa Đéc - Đồng Tháp
44. Nguyễn Thị Bình Minh: 464 Trần Hưng Đạo,  
P.2, Q.5, TPHCM
45. Phạm Tuyết Thành: 1972 Trần Quốc Tuấn,  
P.4, TX Bến Tre
46. Nguyễn Ngọc Thúy: 13/1 Quốc lộ 1A, ấp Bình  
Yên Đông, P.4 TX Tân An, Long An
47. Bùi Thu Hương: 90B/38 Phường Trần Đăng  
Ninh, TP Nam Định.
48. Nguyễn Ái Văn: 199C Tân Hưng, TX Vinh Long
49. Phạm Phương Thảo: 6C112, Trại Chuối, Hồng  
Bàng, Hải Phòng
50. Nguyễn Vũ Ngọc Mai: 2773 Hương lộ 13, P.16,  
Q. Tân Bình, TPHCM
51. Hồ Thành: Khu tập thể dãy thuế số 1, chi cục  
thuế huyện Lóng Thành, Đồng Nai
52. Trần Diệp Hảo: 606 Lê Hồng Phong, P.10, Q.10,  
TPHCM
53. Nguyễn Ngọc Uyên: 214/19/8C Nguyễn Hữu  
Cánh, Q.1, TPHCM
54. Lê Thị Kim Quy: 112/7 Nguyễn Thái Sơn P.3,  
TPHCM

- “Thám tử Kindaichi” là bộ truyện tranh nổi tiếng của Nhà xuất bản Kodansha (Nhật Bản) được in rải rác từ năm 1993 đến 1997. Đây là bộ truyện tranh mà ngay lần phát hành đầu tiên ở Nhật đã đạt tới con số kỷ lục: 60 triệu bản, đưa “Thám tử Kindaichi” trở thành một trong những bộ sách best-seller trong thập niên 90. Bộ truyện tranh này đã được các nhà xuất bản uy tín ở Singapore, Indonesia, Malaysia, Đài Loan... in lại và cũng đạt doanh số rất cao.
- Hajime Kindaichi là một học sinh trung học, có chỉ số thông minh (IQ) đến 180. Cậu đã cùng với cô bạn gái Nanase Miyuki giúp cho cảnh sát Tokyo khám phá nhiều vụ án bí ẩn.
- Cùng song hành với Kindaichi và Nanase còn có hai cảnh sát luôn so tài với họ trong việc điều tra, đó là anh chàng Kengo Akechi và cô Reika Hayami. Hai cặp bài trùng này khiến cho việc truy tìm thủ phạm càng thêm gay cấn, thú vị.
- Các em đã say mê theo dõi “Thám tử Conan” của Nhà xuất bản Shogakukan thì không thể nào bỏ qua bộ truyện tranh “Thám tử Kindaichi” của Nhà xuất bản Kodansha.
- “Thám tử Kindaichi” sẽ ra mắt bạn đọc sau khi bộ truyện tranh “Yalba” kết thúc.

NHÀ XUẤT BẢN TRẺ  
TRẦN TRỌNG KÍNH MỜI.



# Thám tử KINDAICHI